

1895

Tavira

Provedoria



1895

Actos de Testamento com que
fazeu Antonio Viegas Cavao
do sitio do Povo do Vale Fregu
ria de Santa Estevão

Actualizada

Anno do Nascimento de Nosso
Senhor Jesus Christo de mil
oitto centos trinta e cinco annos
sendo ao primeiro de Julho do
dito anno nesta cidade de Ta-
vira no nome christoforo finta
em o Testamento e quitacoes
que ao diante se segue, e pa-
ra contar desta actualizacao
que eu Joao Martins da Graça
Maldonado Escrivão e antes
Provedor de Tavira escrevi

João Martins da Graça Maldonado

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

Main body of handwritten text, appearing as bleed-through from the reverse side of the page.

Final line of handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

e comdruido ao Lugar cortunado da sua Frequencia
Luzo Lugar de ra o seu paricio em com munda-
sua corpo a beantora hui responso e com panha
ando todas as orarun das corffarias da sua Frequen-
cia e aurodo tambem e a hui tao no mesmo dia
do seu enterra quatro sinter e quarenta reis de
dobres deigo quatro sinter ealenta reis e seu pa-
rieo nomus mo dia do feijo me pa do corpo poveru-
te enallax pro uiligidde que a mola de Duruntas
e quarenta reis e tambem quer que de sua cara
de adpultora e com panha o seu corpo quere
pobres e liberd e ludo poveru sinteru reis de orna
no ditimo dia de sui Testamento unuo Testamento
mande amasar daiz al queres de farinha de trigo
e quari de riqartora pulo poveru e por ta de sua
fegia itum de el Testador refugio ao santo
de sua de orna amias seguintes e sustinuo sua
amunio an almas do fogo do poveru e or rigo de
sua guarda e santo do seu nome a hui e
tudo asao meguil do riqal asao e de orna
e sinteru da sua morte e sinteru da lornuicio a
sinteru do Pecario e todos estas sinter e sinteru
e qui no meas der acada hem a sua mepa e
de Testador sepe que por sua alma sinter e sinteru
emta mepa e nos seus megaros que pora de de orna
Nonte mepa e todas estas mepa e sinteru de orna
em mola de Duruntas reis cada huma e qual Testador
pode e roga a sua mother de orna Maria que por
braco de orna quere fier por sua Testamento
de quem e pura e de caridade com sua alma no
cum promissio de seu Testamento e qual me pa
trabo de de de ora quere e sinteru de orna
e tambem pode a seu filho fore de ora fiqua por
a digesto a sua Testamento e qual de de orna
de orna de sinteru de orna de Testador que

Dize may a la Real Audiencia que se sigue may para el mal de su
Real Audiencia may a la Real Audiencia de su Real Audiencia
Cada una de ellas may a la Real Audiencia, que en
su caso se ha de hacer a la Real Audiencia de su Real Audiencia
que se ha de hacer a la Real Audiencia de su Real Audiencia
antes de la Real Audiencia de su Real Audiencia de 1834
por el Real Audiencia de su Real Audiencia
Real Audiencia de su Real Audiencia de su Real Audiencia

Real Audiencia de su Real Audiencia de su Real Audiencia
Real Audiencia de su Real Audiencia de su Real Audiencia
Real Audiencia de su Real Audiencia de su Real Audiencia



Certifico, a juro in verbo sacerdotij, que applicuei vinte e cinco Milhoes de annua de ducados, seis cada humo, que por sua alma deixou em seu testamento Antonio Diogo Cavaco do sitio do Lago de Valle, Paro. de S. Estevão mandada, dizeo por sua Mulher e Testamento Catharina Thezera do mesmo sitio. Por sua novidade e por comto, subido a annua, pagui a presente, que assigno. Tavira 12 de Outubro de 1834.

Milhoes = = 20
Annua = = 4:000 \$.

O P.º Gaspar José do Silva

Certifico a juro in verbo sacerdotij, que applicuei trinta e cinco Milhoes de annua de ducados, seis cada humo, que em seu testam. deixou Antonio Diogo Cavaco do sitio do Lago de Valle, Paro. de S. Estevão por sua Mulher e Testamento Catharina Thezera do mesmo sitio, dizeo mandada, pela Testamento, pela seuz, pagto = A. por da Boa Morte e da Condição duas Milhoes, = a. por da Boa Morte, e a. S.º de Defonso duas, = pela alma do Testador treze; por encargos do mesmo test; = mais pela alma do Testador quinze. Por novidade, e subido a annua, pagui a presente, que assigno. Tavira 11 de Janeiro de 1835.

Milhoes = = 35
Annua = = 4:000 \$.

O P.º Gaspar José do Silva

Reconheço as assignaturas supra serem verdadeiras do que douxi Tavira 2 de Julho de 1835

João Martinho da Gama Malheiro



Handwritten text in French, appearing as bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher due to the ink bleed-through.

Handwritten signature or name in French, located below the first block of text.

Handwritten text on the right side of the page, possibly a date or a reference number.

Second block of handwritten text in French, continuing the mirrored bleed-through from the reverse side.

Third block of handwritten text in French, continuing the mirrored bleed-through from the reverse side.

Handwritten text on the right side of the page, located below the second block of text.

Fourth block of handwritten text in French, continuing the mirrored bleed-through from the reverse side.

Handwritten signature or name in French, located at the bottom of the page.



Recebi da Vm.^{da} Catharina de Lezuy viuva de Antonio Viegy Cavaco do vitio do Poco do Valle desta freguesia de Santo Estevao, a quantia de mil, e oito centos e oitenta e sete, que tanto me pertenceo de Fenerat.^{do} do sobredito meu marido; ap.^{to} constar, por se este que escripto. Santo Estevao 22 de Abril de 1834.
 O Par.^{co} Joze Francisco dos Santos

Certifico que lancei, e fiz applicar nella distribuiçao da freguesia de Santo Estevao noventa e tres Almas pela alma de Antonio Viegy Cavaco do vitio do Poco do Valle desta freguesia, assim como applicuei, e fiz applicar mais noventa e tres Almas de dito testador, dezasseis de encas que, e de mais pelas almas de seu Pai; vale ao dante seg.^{to} ao dote sacram.^{to}, de Joze da Guarda, e de Antonio, e Estevao, e de Miguel, e de Joze, e de Almag.^{to} que somar ao todo cento e trinta e duas, as quaes por se nehaorem satisfecidos, e me se, pedia esta pouse a presente que assigno, e juro in Parochi fidei. S.^{to} Estevao 15 de Março de 1835

O Parocho An.^{to} Francisco de Mendonça

Certifico mais que a Viuva de sobredito testador satisfez todas as economias, e pensões pertencentes a freguesia, e aos pobres. S.^{to} Estevao 15 de Março de 1835

O Par.^{co} An.^{to} Fran.^{co} de Mendonça

Em nome da testamentaria Catharina Maria Viuva de Antonio Viegy Cavaco Certifico que esta de posse da somma que lhe deixou seu marido de assim como testador de seus filhos que he posse de mais que a elle por inventario pertencentes: entre si em offeço do dito testador Joze Viegy recebeu a somma que seu Pai fizo a seu trabalho lhe deixou para os seus, e nao caberem ler, nem escrever, rogar, nem a mim q.^{to} por elle este fizem, e com elle assignaui. S.^{to} Estevao 18 de Março de 1835

testamentaria
 Catharina Maria

Joze Viegy

O Par.^{co} An.^{to} Fran.^{co} de Mendonça
 Recebido

Raccontando as assignaturas retrol
serem verdadeiras de quem dom se
Favira 2 de Junho de 1835

José Maria da Graça Malhoa

[Faint, illegible handwriting]

110

San

Aproximado de Juchitán de los Rios
 a los cinco años de esta Ciudad de
 Favera no me he desentendido
 de autor concurro a Provedor
 Juterino do Conselho de Favera
 Joze Quintino Dias para o dei.
 pachas. E em João Martim da Graça
 em Malbonado escrever



Nome para Promotor a João da Cruz Ferro
 a quem se lhe dará Villa Favera 2 de Julho
 de 1835. Quintino

Data

A dos dias de Juchitán de los Rios
 a los cinco años de esta Ciudad de Favera
 ou do pelo Provedor Juterino me foi ad
 auctor com o dei pachas supra
 para contar finto termo que em
 João Martim da Graça Malbonado
 escrever

San

Certifico em como notifiquei a João da
 Cruz Ferro Promotor nomeado para
 prestar juramento Favera 2 de Julho
 de 1835

João Mir da Graça Malbonado

F. de Juramento

Eu, o abaixo assinado, do nome do Juiz de
miz o do cento e vinte e cinco an-
no, nesta cidade de Faveiro, e Casa,
cheirada de Provedor futuro
do Conselho de Faveiro, Joo Quintino
Pias, onde eu sempre vim com os
proventos antes e citando ahi pa-
rente Joad da Cruz Ferraz Promo-
tor nomeado ao mesmo o dito Pro-
vedor futuro the absterio o juro-
mento dos Santos Evangelhos, e
do qual the escrivão que bene-
e a verdade, foy promotor nos
proventos antes para nella requi-
rirtudo que foy a bem da alma
do dito faveiro, o que prometteu
cumprir, e assignou com o dito Pro-
vedor, e para constar foy este termo
que em Joad Martim da Graça the
donado o seguinte

Quintino

Joad da Cruz Ferraz

F. de Vista

E preparado que foy este antes se
continuou com vista ao Promotor
Joad da Cruz Ferraz para nella dar
a sua resposta, e para constar foy
este termo que em Joad Martim
da Graça the donado o seguinte

Como se ceba interinamente cumprido a carta de
tamentaria junta como se mostra dy quitasey justy
interin justy nas dvidas se julga deute por sentença
passando a parte competente a saber. V. g. m. m.
Determinar como se julgar a parte.

Fevereiro 26 de Julho de 1835 Promotor Noveado

João da Silva Frey

Dato

As tres dias do mes de Julho de
mil oitocentos trinta e cinco an
no, nesta cidade de Faveira onde
pebo Promotor me foram alados a
tes acerto com a supposta supra e
para constar foretitermo que em
João Martins da Graça Maldonado
do occisio

Clam

E logo no mes do dia mes e anno
fizeres acerto concluso ao Pro-
vedor interino Joze Quintino da
para se despachar ten João
Martins da Graça Maldonado
occisio

Visto a supposta do Promotor, Julgo por
sentença o tutament retro, em sendo se
cumpro, e para a competente a saber a parte
p. sua figuranga. Cabira 3 de Julho de 1835.

Promotor Interino
Joze Quintino Dias



St. John

<i>By</i>	_____	480
<i>Appt</i>	_____	80
<i>sent</i>	_____	100
<i>Conta</i>	_____	60
		<u>720</u>

Conta

<i>Aut. par</i>	_____	80
<i>P.</i>	_____	60
<i>P.g.</i>	_____	180
<i>P.e.</i>	_____	400
<i>I.</i>	_____	300
<i>T.</i>	_____	300
<i>Seller</i>	_____	110
<i>Put de sent.</i>	_____	120
<i>Car</i>	_____	100
<i>Promotes</i>	_____	200
		<u>1980</u>



